



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 7. november 2022
(OR. en)

13763/22

Institutsioonidevaheline
dokument:
2022/0328(NLE)

MI 764
ECO 93
ENT 149
UNECE 24

SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID

Teema:	NÕUKOGU OTSUS seisukoha kohta, mis võetakse Euroopa Liidu nimel ÜRO Euroopa Majanduskomisjoni sõidukeid käsitlevate eeskirjade ühtlustamise ülemaailmsel foorumil seoses ÜRO eeskirjade nr 0, 13, 24, 34, 43, 48, 67, 83, 90, 118, 125, 127, 129, 149, 151, 158, 159, 161, 162 ja 163 muudatusettepanekutega, ettepanekuga uue ÜRO eeskirja kohta, mis käsitleb sõiduki ees ja kõrval sõiduki läheduses asuvaid haavatavaid maanteekasutajaid, ettepanekuga uue ÜRO eeskirja kohta, mis käsitleb mootorsõidukite tüübikinnitust seoses nende otsese nähtavusega, ning ühisresolutsiooni nr 1 muudatusettepanekuga
--------	---

NÕUKOGU OTSUS (EL) 2022/...,

...,

seisukoha kohta, mis võetakse Euroopa Liidu nimel

**ÜRO Euroopa Majanduskomisjoni sõidukeid käsitlevate eeskirjade ühtlustamise
ülemaailmsel foorumil seoses ÜRO eeskirjade nr 0, 13, 24, 34, 43, 48, 67, 83, 90, 118,
125, 127, 129, 149, 151, 158, 159, 161, 162 ja 163 muudatusettepanekutega,
ettepanekuga uue ÜRO eeskirja kohta, mis käsitleb sõiduki ees ja kõrval sõiduki
läheduses asuvaid haavatavaid maanteekasutajaid, ettepanekuga uue ÜRO eeskirja
kohta, mis käsitleb mootorsõidukite tüübikinnitust seoses nende otsese nähtavusega,
ning ühisresolutsiooni nr 1 muudatusettepanekuga**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artiklit 114 koostoimes artikli 218
lõikega 9,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu otsusega 97/836/EÜ¹ ühines liit ÜRO Euroopa Majanduskomisjoni (UNECE) kokkuleppega, milles käsitletakse ratassõidukile ning sellele paigaldatavatele ja/või sellel kasutatavatele seadmetele ja osadele ühtsete tehnonõuete kehtestamist ning nende nõuete alusel väljastatud tunnistuste vastastikust tunnustamist (edaspidi „1958. aasta muudetud kokkulepe“). 1958. aasta muudetud kokkulepe jõustus 24. märtsil 1998.
- (2) Nõukogu otsusega 2000/125/EÜ² ühines liit kokkuleppega, mis käsitleb ratassõidukile ning sellele paigaldatavatele ja/või sellel kasutatavatele seadmetele ja osadele üldiste tehniliste normide kehtestamist (edaspidi „paralleelne kokkulepe“). Paralleelne kokkulepe jõustus 15. veebruaril 2000.

¹ Nõukogu 27. novembri 1997. aasta otsus 97/836/EÜ Euroopa Ühenduse ühinemise kohta ÜRO Euroopa Majanduskomisjoni kokkuleppega, milles käsitletakse ratassõidukile ning sellele paigaldatavatele ja/või sellel kasutatavatele seadmetele ja osadele ühtsete tehnonõuete kehtestamist ja nende nõuete alusel väljastatud tunnistuste vastastikust tunnustamist („1958. aasta muudetud kokkulepe“) (EÜT L 346, 17.12.1997, lk 78).

² Nõukogu 31. jaanuari 2000. aasta otsus 2000/125/EÜ, mis käsitleb ratassõidukile ning sellele paigaldatavatele ja/või sellel kasutatavatele seadmetele ja osadele üldiste tehniliste normide kehtestamist käsitleva kokkuleppe sõlmimist („paralleelne kokkulepe“) (EÜT L 35, 10.2.2000, lk 12).

- (3) Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EL) 2018/858¹ on sätestatud kõigi uute sõidukite, süsteemide, osade ja eraldi seadmestike tüübikinnituse ja turule laskmisega seotud haldusnormid ja tehnilised nõuded. Nimetatud määrusega inkorporeeriti muudetud 1958. aasta kokkuleppe alusel vastu võetud eeskirjad („ÜRO eeskirjad“) ELi tüübikinnitussüsteemi kas tüübikinnituse nõuetena või alternatiivina liidu õigusaktidele.
- (4) Muudetud 1958. aasta kokkuleppe artikli 1 ja paralleelse kokkuleppe artikli 6 kohaselt võib ÜRO Euroopa Majanduskomisjoni sõidukeid käsitlevate eeskirjade ühtlustamise ülemaailmne foorum (edaspidi „UNECE WP.29“) vastu võtta ÜRO eeskirjade, ÜRO üldiste tehniliste normide ja ÜRO resolutsioonide muudatusettepanekuid ning uute ÜRO eeskirjade, ÜRO üldiste tehniliste normide ja ÜRO resolutsioonide ettepanekuid, mis käsitlevad sõidukite tüübikinnitust. Lisaks sellele võib UNECE WP.29 nende sätete kohaselt võtta vastu ettepanekuid lubade andmiseks töötada välja ÜRO üldiste tehniliste normide muudatusi või uusi ÜRO üldisi tehnilisi norme ning ettepanekuid ÜRO üldiste tehniliste normidega seotud volituste pikendamiseks.

¹ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 30. mai 2018. aasta määrus (EL) 2018/858 mootorsõidukite ja mootorsõidukite haagiste ning nende jaoks ette nähtud süsteemide, osade ja eraldi seadmestike tüübikinnituse ja turujärelevalve kohta, ning millega muudetakse määruseid (EÜ) nr 715/2007 ja (EÜ) nr 595/2009 ning tunnistatakse kehtetuks direktiiv 2007/46/EÜ (ELT L 151, 14.6.2018, lk 1).

- (5) UNECE WP.29 võib ülemaailmse foorumi 14.–16. novembril 2022 toimuval 188. istungil võtta vastu: ÜRO eeskirjade nr 0, 13, 24, 34, 43, 48, 67, 83, 90, 118, 125, 127, 129, 149, 151, 158, 159, 161, 162 ja 163 muudatusettepanekud; ettepaneku uue ÜRO eeskirja kohta, mis käsitleb sõiduki ees ja kõrval sõiduki läheduses asuvaid haavatavaid maanteekasutajaid, ettepaneku uue ÜRO eeskirja kohta, mis käsitleb mootorsõidukite tüübikinnitust seoses nende otsese nähtavusega, ning ÜRO ühisresolutsiooni nr 1 muudatusettepaneku.
- (6) ÜRO eeskirjad on liidule siduvad. Eeskirjad avaldavad koos ÜRO resolutsiooniga otsustavat mõju liidu õiguse sisule sõiduki tüübikinnituse valdkonnas. Seega on asjakohane määrata kindlaks liidu nimel UNECE WP.29s nende ettepanekute asjus võetav seisukoht.
- (7) Selleks et kajastada kogemusi ja tehnika arengut on vaja muuta või täiendada nõudeid teatavate elementide või tunnusjoonte osas, mida on käsitletud ÜRO eeskirjades nr 0, 13, 24, 34, 43, 48, 67, 83, 90, 118, 125, 127, 129, 149, 151, 158, 159, 161, 162 ja 163 ning ÜRO ühisresolutsioonis nr 1.
- (8) Selleks et kajastada tehnilisi edusamme, suurendada sõidukite ohutust ja vähendada maanteekasutajate haavatavust on vaja võtta vastu uus ÜRO eeskiri, mis käsitleb sõiduki ees ja kõrval sõiduki läheduses asuvaid haavatavaid maanteekasutajaid, ning uus ÜRO eeskiri, mis käsitleb mootorsõidukite tüübikinnitust seoses nende otsese nähtavusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Liidu nimel 14.–16. novembril 2022 toimuval UNECE sõidukeid käsitlevate eeskirjade ühtlustamise ülemaailmse foorumi 188. istungil võetav seisukoht on hääletada käesoleva otsuse lisas loetletud ettepanekute poolt.

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

...

Nõukogu nimel
eesistuja

LISA

Normi nr	Päevakorrapunkti pealkiri	Dokumendi viide ¹
0	ÜRO eeskirja nr 0 (rahvusvaheline kogu sõiduki tüübikinnitus) 05-seeria muudatuste ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/1166 punkt 107, WP.29-187-20 põhjal)	ECE/TRANS/WP.29/2022/111
13	ÜRO eeskirja nr 13 (raskeveokid: pidurdamine) 11-seeria muudatuste 20. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRVA/13, ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2022/11 põhjal, nagu seda on muudetud GRVA-13-22/Rev.1-ga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/137
13	ÜRO eeskirja nr 13 (raskeveokid: pidurdamine) 12-seeria muudatuste 2. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRVA/13, ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2022/11 põhjal, nagu seda on muudetud GRVA-13-22/Rev.1-ga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/138
24	ÜRO eeskirja nr 24 (nähtavad saasteained, diiselmootori võimsuse mõõtmine (diislisuits)) 03-seeria muudatuste 9. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/86/Rev.1, punkt 41, ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2022/22 põhjal, nagu seda on muudetud istungi ajal VII lisaga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/133/Rev. 1

¹ Kõik tabelis osutatud dokumendid on kättesaadavad järgmisel aadressil: (WP.29) eeskirjade ühtlustamise ülemaailmne foorum (188. istung) | UNECE

Normi nr	Päevakorrapunkti pealkiri	Dokumendi viide ¹
34	ÜRO eeskirja nr 34 (tuleohu vältimine) 04-seeria muudatuste ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 33, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2021/19/Rev.1 põhjal, nagu seda on muudetud aruande punktiga 33)	ECE/TRANS/WP.29/2022/116
34	ÜRO eeskirja nr 34 (tuleohu vältimine) 03-seeria muudatuste 3. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 32, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/19 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/117
43	ÜRO eeskirja nr 43 (ohutud klaaspinnad) 01-seeria muudatuste 10. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 12, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/3 ja ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/4 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/118
48	ÜRO eeskirja nr 48 (valgustus- ja valgussignaalseadmete paigaldamine) 06-seeria muudatuste 17. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRE/86, punkt 18, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2022/5 põhjal, nagu seda on muudetud GRE-86-05-Rev.2-ga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/112
48	ÜRO eeskirja nr 48 (valgustus- ja valgussignaalseadmete paigaldamine) 07-seeria muudatuste 4. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRE/86, punkt 18, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2022/5 põhjal, nagu seda on muudetud GRE-86-05-Rev.2-ga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/113
48	ÜRO eeskirja nr 48 (valgustus- ja valgussignaalseadmete paigaldamine) 08-seeria muudatuste 2. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRE/86, punkt 18, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2022/5 põhjal, nagu seda on muudetud GRE-86-05-Rev.2-ga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/114
67	ÜRO eeskirja nr 67 (veeldatud naftagaasil töötava mootoriga sõidukid) 03-seeria muudatuste 2. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 35, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/11 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/119

Normi nr	Päevakorrapunkti pealkiri	Dokumendi viide ¹
67	ÜRO eeskirja nr 67 (veeldatud naftagaasil töötava mootoriga sõidukid) 04-seeria muudatuste 1. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 35, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/11 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/120
83	ÜRO eeskirja nr 83 (M1- ja N1-kategooria sõidukite heide) 05-seeria muudatuste 16. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/86/Rev.1, punkt 21, ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2022/10, ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2022/13 ja GRPE-86-12 põhjal, nagu seda on muudetud IV lisaga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/134
83	ÜRO eeskirja nr 83 (M1- ja N1-kategooria sõidukite heide) 06-seeria muudatuste 18. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/86/Rev.1, punkt 22, ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2022/10, ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2022/13, GRPE86-12 ja GRPE-86-24-Rev.1 põhjal, nagu seda on muudetud V lisaga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/135
83	ÜRO eeskirja nr 83 (M1- ja N1-kategooria sõidukite heide) 07-seeria muudatuste 15. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/86/Rev.1, punkt 23, ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2022/10, ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2022/13, GRPE86-12 ja GRPE-86-24-Rev.1 põhjal, nagu seda on muudetud VI lisaga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/136
90	ÜRO eeskirja nr 90 (pidurite varuosad) 02-seeria muudatuste 9. täienduse ettepanek (GRVA-14-17 põhjal)	ECE/TRANS/WP.29/2022/148
118	ÜRO eeskirja nr 118 (materjalide põlemisomandused) 04-seeria muudatuste 1. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 8, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/2 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/121

Normi nr	Päevakorrapunkti pealkiri	Dokumendi viide ¹
125	ÜRO eeskirja nr 125 (juhi eesmine vaateväli) 02-seeria muudatuste 2. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 49, GRSG-123-05 põhjal)	ECE/TRANS/WP.29/2022/122
127	ÜRO eeskirja nr 127 (jalakäijate ohutus) 04-seeria muudatuste ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/71, punkt 22, ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/4 põhjal, nagu seda on muudetud aruande II lisaga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/129
127	ÜRO eeskirja nr 127 (jalakäijate ohutus) 03-seeria muudatuste 1. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/71, punkt 21, GRSP-71-04 põhjal, nagu see on uuesti esitatud aruande II lisas)	ECE/TRANS/WP.29/2022/130
129	ÜRO eeskirja nr 129 (lapse tõhustatud turvasüsteemid) 03-seeria muudatuste 8. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/71, punkt 25, ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/7 põhjal, nagu seda on muudetud aruande III lisaga, ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/8 ja ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/9 põhjal, mõlemad muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/128
129	ÜRO eeskirja nr 129 (lapse tõhustatud turvasüsteemid) 01-seeria muudatuste 9. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/71, punkt 25, ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/5 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/131
129	ÜRO eeskirja nr 129 (lapse tõhustatud turvasüsteemid) 02-seeria muudatuste 8. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/71, punkt 25, ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/6 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/132

Normi nr	Päevakorrapunkti pealkiri	Dokumendi viide ¹
149	ÜRO eeskirja nr 149 (tee valgustusseadmed) 00-seeria muudatuste 6. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRE/86, punkt 12, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2022/8 põhjal)	ECE/TRANS/WP.29/2022/115
151	ÜRO eeskirja nr 151 (pimeala infosüsteemid) algversiooni 4. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 18, GRSG-2022-9 põhjal, nagu seda on muudetud aruande III lisaga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/147
158	ÜRO eeskirja nr 158 (tagurdamine) algversiooni 2. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 20, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/10 põhjal, nagu seda on muudetud aruande IV lisaga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/123/Rev. 1
159	ÜRO eeskirja nr 159 (paigaltvõtu infosüsteem) algversiooni 2. täienduse I osa ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 23, GRSG-123-11-Rev.1 põhjal, nagu see on uuesti esitatud aruande V lisas)	ECE/TRANS/WP.29/2022/124
159	ÜRO eeskirja nr 159 (paigaltvõtu infosüsteem) algversiooni 2. täienduse II osa ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 23, GRSG-123-32 põhjal, nagu see on uuesti esitatud aruande V lisas)	ECE/TRANS/WP.29/2022/125
161	ÜRO eeskirja nr 161 (omavalilist kasutamist takistavad seadmed) algversiooni 3. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 43, GRSG-2022-14 põhjal, nagu seda on muudetud punktiga 43)	ECE/TRANS/WP.29/2022/146

Normi nr	Päevakorrapunkti pealkiri	Dokumendi viide ¹
162	ÜRO eeskirja nr 162 (käivitustõkestid) algversiooni 4. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 46, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/15 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/126/Rev. 1
163	ÜRO eeskirja nr 163 (sõiduki alarmsüsteemid) algversiooni 2. täienduse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 48, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/16 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/127
Uus eeskiri	Ettepanek uue ÜRO eeskirja kohta, mis käsitleb sõiduki ees ja kõrval sõiduki läheduses asuvaid haavatavaid maanteekasutajaid (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 25, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/6 põhjal, nagu seda on muudetud aruande VI lisaga)	ECE/TRANS/WP.29/2022/139
Uus eeskiri	Ettepanek uue ÜRO eeskirja kohta, mis käsitleb mootorsõidukite tüübikinnitust seoses nende otsese nähtavusega (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/102, punkt 28, ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/7 põhjal, nagu seda on muudetud aruande VII lisaga ja ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2022/30)	ECE/TRANS/WP.29/2022/140/Rev.1

Muud küsimused	Päevakorrapunkti pealkiri	Dokumendi viide
Ühisresolutsioon	Ühisresolutsiooni nr 1 (M.R.1) 1. addendumi 3. muudatuse ettepanek (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/71, punkt 33, ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/10 põhjal, muutmata kujul)	ECE/TRANS/WP.29/2022/141
Tehnilised normid, mis tuleb loetleda ÜRO üldiste tehniliste normide ettepanekute loetelus	Loetelu kanne nr 11: USA keskkonnakaitseamet ja transpordiministeerium, kergsõidukite kasvuhoonegaaside heitestandardite ja ettevõtete keskmise kütusesäästu standardite programmid	ECE/TRANS/WP.29/2022/142
Tehnilised normid, mis tuleb loetleda ÜRO üldiste tehniliste normide ettepanekute loetelus	Loetelu kanne nr 12: USA keskkonnakaitseamet ja riiklik maanteeohutusamet, transpordiministeerium, keskmise suurusega sõidukite ja raskeveokite ning nende mootorite kasvuhoonegaaside heitestandardite ja kütusesäästustandardite programmid	ECE/TRANS/WP.29/2022/143
Tehnilised normid, mis tuleb loetleda ÜRO üldiste tehniliste normide ettepanekute loetelus	Loetelu kanne nr 13: USA keskkonnakaitseamet ja riiklik maanteeohutusamet, transpordiministeerium, mootorsõidukite kütusesäästu märgise läbivaatamise ja täiendamise programm: uue põlvkonna sõidukite uued kütusesäästu ja keskkonnakaitse märgised	ECE/TRANS/WP.29/2022/144
